

Running With The Giants

《纽约时报》畅销书《领导力21法则》作者
与挪亚、以斯帖、亚伯拉罕、摩西、利百加、大卫、约拿单、尼西米的对话

与巨人同行



10位先知伟人的生活领导艺术

*What Old Testament Heroes Want You
to Know about Life and Leadership*

阚春梅 译

中国档案出版社

[美] 约翰·麦克斯威尔 著

John C. Maxwell

责任编辑 高建平
装帧设计 门乃婷工作室

图书在版编目 (CIP) 数据

与巨人同行：十位先知伟人的生活领导艺术 / (美) 麦克斯威尔 著；阚春梅 译. —北京：中国档案出版社，2006.5

ISBN 7-80166-711-5

I. 与… II. ①麦… ②阚… III. 人生哲学 - 通俗读物
IV. B821-49

中国版本图书馆 CIP 数据核字 (2006) 第 053153 号
著作权合同登记号：图字 01-2006-3407 号

Running With The Giants

by John C. Maxwell

This edition published by arrangement with Warner Books, Inc.,
New York, USA.

All rights reserved.

与巨人同行

作 者	(美) 麦克斯威尔 著	阚春梅 译
出 版	中国档案出版社	
发 行	中国档案出版社	
地 址	北京市宣武区永安路 106 号 100050	
印 刷	北京画中画印刷有限公司	
开 本	787 × 1092 1/32	
印 张	5	
版 次	2006 年 7 月第 1 版	
印 次	2006 年 7 月第 1 版 第 1 次印刷	
定 价	18.00 元	
书 号	ISBN 7-80166-711-5	

Running With The Giants

与巨人同行

John C. Maxwell

[美] 约翰·麦克斯威尔 著 阚春梅 译



中国档案出版社

献 辞

当我还奔跑在人生赛道上的时候，就要将此书献给下面这些人。他们的“马拉松赛跑”非常成功，并对我的人生产生了深远的影响。他们是

我的祖父麦克斯威尔

我的祖母罗

吉姆·巴茨

波普·布彻

格伦·莱瑟伍德

雷蒙德·莫茨

朗·伍德勒姆

鲍勃·斯威舍

以及我的岳父克莱顿·波特。他深爱着他的上帝和家人，他对我传授的经验全部出自他一生的经历。他永远活在我们心中！

这些人正坐在观众席上，我知道他们正为我加油！

致 谢



在此我要衷心感谢——

我的执笔人查利·韦策尔，
我的研究员凯茜·惠特，
我的助手琳达·埃格斯，
我的校对人和编辑斯蒂芬妮·韦策尔，
我的发行人罗尔夫·泽特斯坦。

目 录 *Running With The Giants*

献 辞

致 谢

序 言 无数的见证人 /07

第一章 挪亚：一个人足以带来改变 /11

带来改变
挪亚的鼓励
挪亚的祈祷
互动与思考

第二章 以斯帖：上帝为你预备了合适的地方 /25

找到合适的位置
以斯帖的鼓励
以斯帖的祈祷
互动与思考

第三章 约瑟：别放弃你的梦想 /39

始终怀有梦想
约瑟的鼓励
约瑟的祈祷
互动与思考

第四章 摩西：踏进信心之地 /53

凭着信心走出去
摩西的鼓励
摩西的祈祷
互动与思考

第五章 利百加：慷慨给予，奉献自己 /67

上帝的美意
利百加的原则
利百加的鼓励
利百加的祈祷
互动与思考

第六章 亚伯拉罕：上帝的作为总是对的 /81

操练相信上帝
亚伯拉罕的鼓励
亚伯拉罕的祈祷
互动与思考

第七章 尼希米：若能得到帮助，没有解决不了的问题 /97

齐心协力
什么时候我们应当向人求助？
尼希米的鼓励
尼希米的祈祷
互动与思考

第八章 小使女：一个小举动，能起大作用 /113

一个小举动
小使女的鼓励

小使女的祈祷

互动与思考

第九章 大卫：你能突破别人加给你的限制 /127

你有什么潜质？

大卫的鼓励

大卫的祈祷

互动与思考

第十章 约拿单：坚固一位领袖，拯救一个国家 /143

一生的朋友

约拿单的鼓励

约拿单的祈祷

互动与思考

附录

/157

与巨人同行

Running With The Giants

序言：无数的见证人

我们既有这许多的见证人

如同云彩围着我们

就当放下各样的重担

脱去容易缠累我们的罪

存心忍耐

奔那摆在我们前头的路程

序 言



无数的见证人

2001年2月11日，我有幸在华盛顿举行的NBA全明星赛上发表演讲。那天的演讲集中在我很喜欢的一节圣经经文上——

我们既有这许多的见证人，如同云彩围着我们，就当放下各样的重担，脱去容易缠累我们的罪，存心忍耐，奔那摆在我们前头的路程。（《希伯来书》十二章1节）

在这节经文之前，《希伯来书》用整整一章的篇幅历数了圣经旧约中的伟人，例如亚伯拉罕、约瑟和摩西等。他们怀着崇高的理想和火样的热情走完了一生的旅程。这些章节一直激励着我，因为它们描绘了一幅令人难以置信的画面。你看到了吗？就像NBA全明星赛的选手们被高喊“加油”的球迷们围绕着一样，你和我也有一大群圣徒在我们进行人

生赛跑时为我们呐喊助威。《希伯来书》的这节经文告诉我们，天堂有无数的先贤正在支持我们，并激励我们成功地跑完一生的赛程。

我告诉NBA全明星赛的运动员、教练员和裁判们，现在轮到他们接替前人的未竟之业了。我想，某些伟人如果陪我们跑上一圈，可能会对我们说这些话。在我的讲道结束后，奥兰多魔术队的高级副总裁帕特·威廉姆斯对我说：“约翰，你应该把这些想法写成一本书，好让更多的人分享。”

我接受了帕特的建议，因为我希望你也能同我一样，被这些巨人所鼓舞。你在下面读到的内容来自于我个人的心灵成长经历。虽然我研读圣经已有四十余年之久，但过去两年里我一直专注在圣经时代的几位领袖身上——他们的信心鼓舞了许多过去和现在的人们。当我研究他们的一生时，我不断地问自己：“如果这个人挤出人群、走下赛场，并陪伴在我身边的时候，他会对我说些什么呢？”

希望你能与我一同聆听他们的忠告，相信这些话一定——

- ◆是鼓舞人心并充满力量的；
- ◆代表着他们的人生精华；
- ◆适用于你的人生；
- ◆会得到你肯定的回应：“对，是这样的！”

我们需要这些忠告，因为你我的人生赛跑远比 NBA 全明星赛或者任何体育比赛都重要得多，这场比赛将产生永恒的影响。一路上有伟人相伴，我们便能领受他们的智慧、启示和赐予。我们需要这样做，因为鼓励正是灵魂的氧气。让我们慢慢阅读，做个深呼吸，然后充满信心地跑下去吧！

与巨人同行

Running With The Giants

第一章

挪亚：一个人足以带来改变

你能为家庭带来改变

你能为万物带来改变

你能为将来带来改变

你能为上帝带来改变

任何年龄都可以改变

挪亚

远古时代，耶和華上帝看見人类的罪恶很大，决定用大洪水除灭地上所有的生命。然而挪亚在当时是一个义人，上帝便命令他造一只巨大的方舟，好存留一家人的性命。后来，大洪水果然来临，在全地泛滥四十天之久。惟有挪亚全家幸存下来，并得到上帝的许诺——从此再也不用洪水灭绝世人和生物了，并以彩虹作为立约的记号。由于一个义人的敬虔，所有人都得到了恩惠，挪亚因而成为人类早期历史上的英雄人物，享年九百五十岁。



常言道，人生就是一场马拉松赛跑，但我认为人生远比马拉松赛跑更具挑战性。当选手们列队准备出发时，他们很清楚终点就在四十二公里外等着他们。对于最好的马拉松选手来说，跑完全程只需两个小时多一点，在起跑之前他们就大概知道这个时间。而且，尽管大部分赛程是在公路上进行，终点却通常设在体育场里，里面坐满了呐喊加油的观众。

人生赛跑却截然不同，在你真正越过终点线之前，你永远也不知道终点在哪里。当我写下这些话的时候，我的人生赛跑已经持续了五十五年。我不知道我的生命何时会抵达终点，不过我猜，我现在正处于下半场的某个地方。你也许离起点比较近，也许离终点比较近，但要知道，你也毫不例外地处在这场人生赛跑之中。

当我读到我们被“许多的见证人，如同云彩”一

样围着，以及我们应当“存心忍耐，奔那摆在我们前头的路程”（《希伯来书》十二章1节）时，我想象自己跑进一座体育场，里面坐满了信心的巨人。但与奥林匹克运动会不同的是，我进入体育场不是为了结束这场人生赛跑，而是在赛程过半时领受信心伟人们对我的鼓励。

加入我的行列吧！你我可以一起进入体育场，在椭圆形跑道上奔跑的时候，我们还能从观众那里得着力量。他们会激励选手跑得更快、更有信心，甚至当我们离开体育场、独自一人奔跑在公路上时也能如此。他们的鼓励有助于我们增添力量，坚持在人生的赛道上奔跑，直至造物主宣告比赛结束的那一刻。

当你我进入体育场开始绕场跑第一圈的时候，一位年纪很老的男人离开看台前来欢迎我们。他步履蹒跚、满面风霜，双手简直瘦骨嶙峋，这个人比我们见过的任何老人还要老很多。可当我们跑近时，却惊讶地发现他竟然可以跟上我们的步伐。他转身

对我们说：“一个人足以带来改变。”

他继续说道：“我之所以这样说，是因为当上帝决定用洪水淹没大地时，他与我立约，保证不使人类从地上灭绝。”（《创世记》八章 21 节）

当然，我们一下子就知道了这个人是挪亚。根据圣经的记载，他活了足足九百五十岁，这真是个不小的成就。然而与他的生活方式相比，长寿简直算不得什么。他的义挽救了整个人类，使我们不致灭绝。《创世记》描述了挪亚时代人类世界的状况。上面写道：

耶和华见人在地上罪恶很大，终日所思想的尽都是恶。耶和华就后悔造人在地上，心中忧伤。耶和华说：“我要将所造的人和走兽，并昆虫，以及空中的飞鸟，都从地上除灭，因为我造他们后悔了。”惟有挪亚在耶和华眼前蒙恩。（《创世记》六章 5 - 8 节）



带来改变

挪亚与我们一起奔跑的时候，让我们分享了不